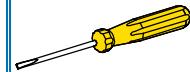
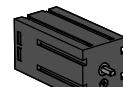


**Einzelteilübersicht  
Spare parts list  
Liste des pièces détachées**

**Onderdelenoverzicht  
Lista da piezas  
Resumo de peças individual**

**Singoli componenti  
Перечень деталей  
零件概览**

	31 021 1 x		31 413 2 x		35 066 1 x		36 443 1 x
	31 058 1 x		31 915 1 x		35 073 2 x		37 238 8 x
	31 336 2 x		32 064 1 x		35 087 1 x		37 468 4 x
	31 337 2 x		35 031 1 x		35 945 1 x		37 858 1 x
	31 411 1 x		35 063 1 x		35 982 2 x		135 485 1 x
	31 412 2 x		35 064 3 x		36 382 1 x		137 196 1 x

- Alle Einzelteile, insbesondere bewegliche Teile sind falls notwendig zu warten und zu reinigen.
- All components, especially moving parts, should be maintained and cleaned as necessary.
- Toutes les pièces détachées et en particulier les pièces mobiles, sont, si nécessaire, à entretenir et à nettoyer.
- Alle onderdelen, vooral de bewegende delen, kunnen, indien noodzakelijk, onderhouden en gereinigt worden.
- Es necesario limpiar y mantener en buen estado todas las diferentes piezas - especialmente las piezas móviles.
- Caso necessário, todas as peças individuais, especialmente peças móveis, tem que ser submetidas à manutenção e ser limpadas.
- Se necessário, tutti i singoli componenti, soprattutto le parti mobili, si devono eventualmente sottoporre a manutenzione e pulizia.
- Все детали конструктора, в особенности его подвижные части, необходимо содержать в исправности и очищать их по мере необходимости.
- 必要时应保养和清洁所有零件，尤指运动部件。

- Achtung  
Verletzungsgefahr an Bauteilen mit funktionsbedingten scharfen Kanten und Spitzen!
- Caution  
Be careful not to hurt yourself on components with sharp or pointed edges!
- Attention  
Risque de blessure sur les éléments comportant des arêtes et pointes vives indispensables au bon fonctionnement!
- Let op  
U kunt zich bezeren aan bouwstenen met scherpe randen of punten!
- Attenzione  
Esiste il pericolo di lesioni con i pezzi di costruzione che hanno bordi e punte spigliosi necessari per la funzionalità del pezzo!
- Atenção  
Perigo de ferimentos em peças componentes com cantos vivos e pontas obrigatórios para o funcionamento!
- Attenzione  
Pericolo di lesioni dovute a componenti con spigoli vivi e punte per motivi funzionali!
- Внимание!  
Во избежание травм, будьте внимательны при обращении с острыми деталями!
- 注意  
因功能需要而带有锋利的棱边和尖角的部件可能会带来受伤危险！

## Montagen Mountings Montages

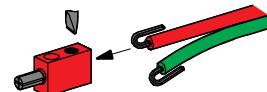
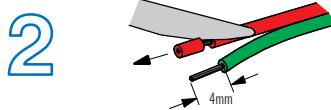
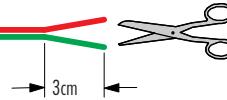
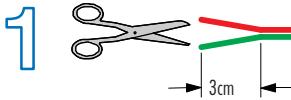
## Montage's Montajes Montagens

## Montaggi Сборка 儿童入门套餐

Kabel und Stecker  
Plugs and cables  
Fiches et des câbles

Stekkers en cables  
Enchufes en cables  
Cabos e contatos

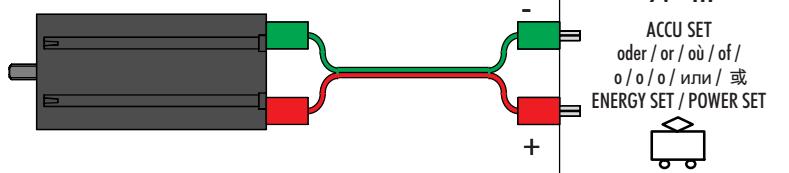
Cavi e connettori  
Штекеры и провода  
电缆和插头



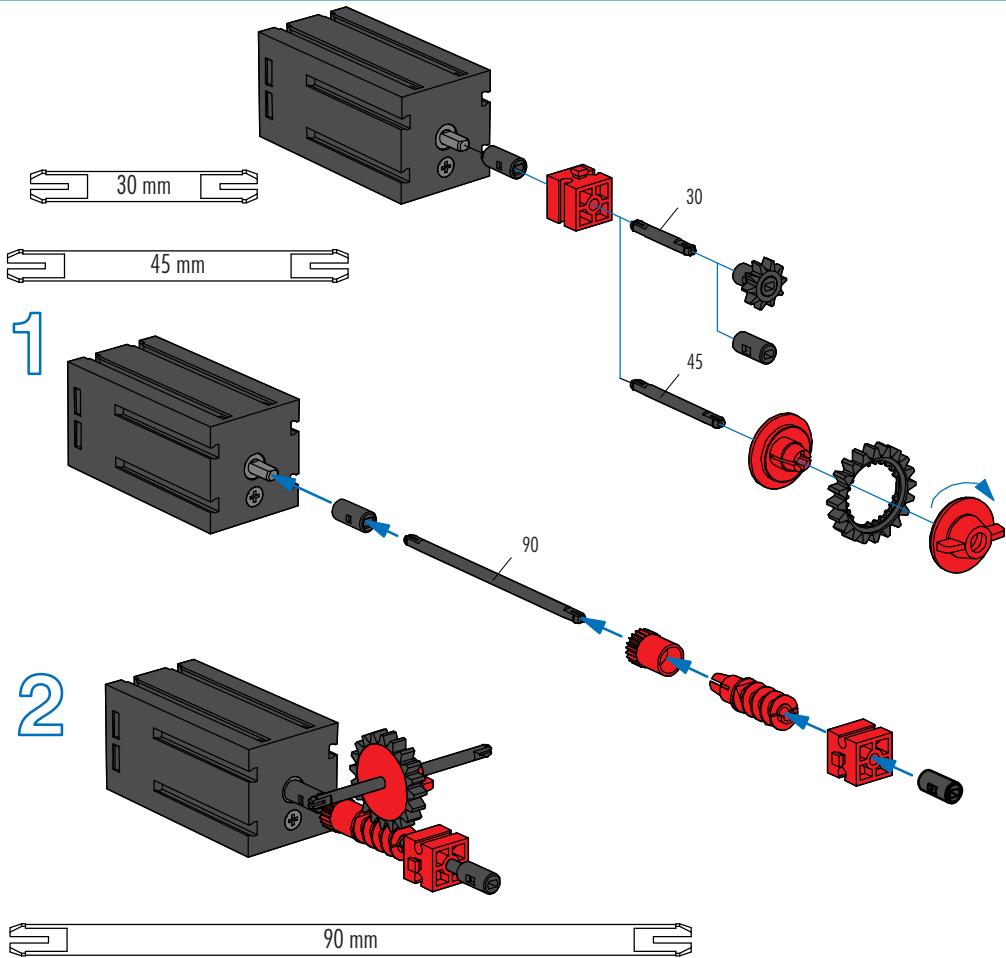
Stromversorgung  
Power supply  
Alimentation électrique

Stroomvoorziening  
Alimentación de corriente  
Alimentación de corriente

Alimentazione  
Электропитание  
电源供应装置



- Der XM-Motor enthält eine Sicherung, die den Motor bei zu großer Belastung bzw. zu hoher Temperatur abschaltet. Nach dem Abkühlen stellt sich die Sicherung von selbst zurück und der Motor kann wieder in Betrieb genommen werden.
- The XM-motor contains a circuit-breaker which shuts the motor off if the load on it is too great or its temperature is too high. When it has cooled off, the circuit-breaker resets itself and the motor can be started again.
- Le moteur XM possède une protection qui lâche le moteur lors d'une charge trop importante ou d'une température trop élevée. Après le refroidissement, la protection revient elle-même en position et le moteur peut de nouveau être mis en marche.
- De XM-Motor is voorzien van een beveiligingsinrichting die de motor bij te grote belasting resp. te hoge temperatuur uitschakelt. Nadat de motor is afgekoeld, wordt de beveiligingsinrichting automatisch teruggezet en kan de motor weer worden gebruikt.
- El motor XM contiene un dispositivo de seguridad que desconecta el motor en caso de sobrecarga o de temperatura elevada. Una vez éste se enfria, el dispositivo de seguridad vuelve a accionarse y el motor puede ponerse de nuevo en funcionamiento.
- O "Motor XM" contém uma proteção, que desliga o motor no caso de sobrecarga grande de-mais respectivamente no caso de temperatura alta demais. Após o resfriamento a proteção se auto-recoloca e o motor pode ser colocado outra vez em funcionamento.
- Il XM-Motor contiene un circuito di sicurezza che spegne il motore in caso di carichi eccessivi o temperature elevate. Dopo il raffreddamento, il circuito di sicurezza si resetta automaticamente e il motore può essere rimesso in funzione.
- XM-Motor имеет предохранитель, который отключает двигатель при высокой нагрузке или температуре. После остыивания предохранитель сам восстанавливается, и двигатель может работать дальше.
- 动力电机上有一个保险器，一旦电机的负荷过大或温度过高，该保险器便会关闭电机。冷却后保险器自动复位，可以重新将电机投入运行。



Differentialgetriebe für Radantrieb

Differential gears for wheel drive

Réducteur à différentiel pour entraînement de roue

Tandwielstelsel van differentieel voor wielaandrijving

Mecanismo diferencial para el accionamiento de la rueda

Mecanismo de engrenagem diferencial

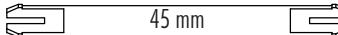
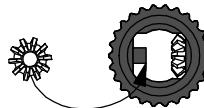
para acionamento de rodas

Differenziale per comando ruote

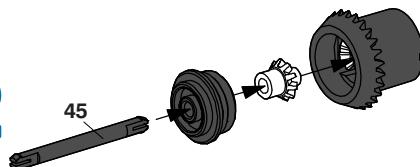
Дифференциал для привода колес

用于车轮驱动装置的差速传动机构

1



2



45



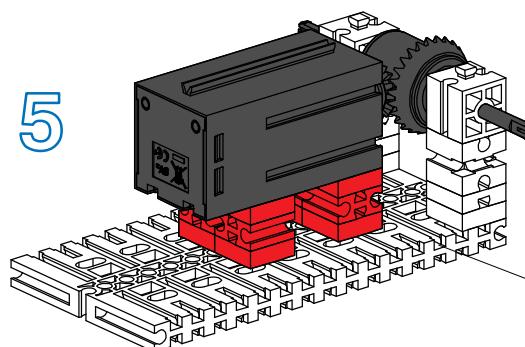
3



4



5



nicht im Baukasten enthalten  
not included in the modular kit  
n'est pas contenue dans le kit  
niet in de bouwdoos opgenomen  
no está incluido en el conjunto  
não confido no sistema de construção por blocos  
non inclusa nella scatola di montaggio  
не входит в комплект конструктора  
不包含在组件中